

Krajský úřad Ústeckého kraje

Velká Hradební 3118/48, 400 02 Ústí nad Labem
odbor životního prostředí a zemědělství

Datum: 20.4.2015
Evidenční číslo: 55363/2015/KUUK dle rozdělovníku
Jednací číslo: 1441/ZPZ/2015/SC-36
Vyřizuje/linka: Ing.Vlasta Štěpánová/475657217
E-mail: stepanova.vlasta@kr-ustecky

OSEZ Spolek – sanační čerpání a použití závadných látek ROZHODNUTÍ

Krajský úřad Ústeckého kraje, odbor životního prostředí a zemědělství, jako místně a věcně příslušný vodoprávní úřad podle § 107 odst.1 písm. m) a t) zákona. č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů,

vydává

právník osobě **AQUATEST, a.s.** se sídlem Geologická 4, 15200 Praha 5, IČ 44794843

I. povolení k nakládání s vodami

podle § 8 odst.1 písm. e) vodního zákona, které spočívá v čerpání znečištěných podzemních vod za účelem snížení jejich znečištění a jejich následnému vypouštění do vod podzemních. Čerpání bude probíhat v uzavřeném areálu společnosti Spolek pro chemickou a hutní výrobu v kontaminačním mraku M5 a M6 na p.p.č. 136, 137/1, 137/6, 137/35, 137/36,137/38, 137/44, 137/96, 137/97, 137/173 a 137/174 v k.ú Ústí nad Labem,HGR ID 4612, ČHP 1-14-01-1070-0-00, vodní útvar podzemních vod ID 46120 „Křída Dolního Labe po Děčín, levý břeh, severní část“.

K vydanému povolení jsou v souladu s § 9 odst. 1 stanoveny následující podmínky a povinnosti:

- 1) Sanační čerpání bude prováděno prostřednictvím stávajících hydrogeologických vrtů umístěných v kontaminačním mraku č. 5 a č. 6. Čerpané vody budou svedeny do sanačních center a po vyčištění budou zasakovány. Maximální množství čerpaných vod z obou mraků bude následující:

Max. množství	l/s	m ³ /rok
Mrak 5	8,5	22 338
Mrak 6	30,5	80 154

- 2) Voda použitá pro zásak bude vždy při čerpání 1měsíčně kontrolována na obsah CIU, BTEX a C₁₀-C₄₀. Hodnoty těchto ukazatelů na výstupu ze sanačních center musí být nižší než cílové sanační limity dané rozhodnutím ČIŽP. To znamená:

\sum CIU	max. 2 mg/l
\sum BTEX	max. 10 mg/l
C ₁₀ -C ₄₀	max. 15 mg/l

- 3) Odběry a rozборы vzorků budou prováděny akreditovanou laboratoří akreditovanými metodami.

- 4) Rozhodnutí č.j. 159/ZPZ/07/SC-15 ze dne 29.3.2005 ve znění povolení č.j.3530/ZPZ/2010-3/SC-15.1. ze dne 14.1.2011 pozbývá platnosti dnem nabytí právní moci tohoto rozhodnutí.

II. povolení výjimky při použití závadných látek v rámci schválených sanačních technologií

dle § 39 odst. 7 písm. g) vodního zákona. V rámci podpory odbourávání kontaminantů budou v kontaminačních mracích M2, M5 a M6 na p.p.č.137/1, 137/136, 137/174, 137/96, 137/97 a 137/173 v k.ú. Ústí nad Labem použity následující látky v uvedených množstvích:

Závadná látka	Max.množství (t/rok)	Způsob použití
Peroxid vodíku	60	Injektáž ve formě roztoku
Manganistan draselný	1	Injektáž ve formě roztoku
Laktát sodný	15	Injektáž ve formě roztoku
Nanoželezo	3	Injektáž ve formě roztoku
Kyselina citronová	10	Přidávání roztoku do čerpané vody při dekontaminaci

Pro oba výroky byly stanoveny následující společné podmínky:

- 1) Práce budou prováděny dle projektu „Opatření vedoucí k nápravě starých ekologických zátěží v areálu společnosti Spolek pro chemickou a hutní výrobu, a.s. – metodická změna č.16 – prováděcí projekt bez finančního navýšení“ (dále jen Projekt)
- 2) Výsledky sanačních prací včetně údajů o množství aplikovaných látek s vyhodnocením jejich vlivu na chemismus vod a horninového prostředí budou 1x ročně předávány zdejšímu vodoprávnímu úřadu a Povodí Ohře, státní podnik.
- 3) **Platnost povolení se stanovuje do 4.9.2017.**

ODŮVODNĚNÍ

Krajský úřad Ústeckého kraje, odbor životního prostředí a zemědělství, obdržel dne 23.3.2015 žádost společnosti AQUATEST, a.s. žádost o povolení nakládání s vodami a o povolení výjimky při použití závadných látek. Žádost nebyla doložena vyjádřením správce povodí, proto zdejší úřad v opatření ze dne 3.4.2015, kterým oznamoval zahájení řízení zároveň vyzval žadatele k předložení tohoto vyjádření. Vyjádření bylo předloženo dne 17.4.

Společnost AQUATEST, a.s. provádí v areálu společnosti Spolek pro chemickou a hutní výrobu, a.s. sanaci saturované zóny v rámci odstraňování staré ekologické zátěže. V současnosti probíhá sanační čerpání na základě vodoprávního povolení zdejšího úřadu č.j. 159/ZPZ/07/SC-15 ze dne 29.3.2005 ve znění povolení č.j.3530/ZPZ/2010-3/SC-15.1.

Na lokalitě došlo od vydání stávajícího povolení k řadě změn. Nejvýznamnější změnou je vydání rozhodnutí ČIŽP č.j. ČIŽP/44/OOV/SR06/0700225.007/14/UHS dne 19.8.2014, které stanovuje nové sanační limity a definuje termíny pro předložení projektu prací pro tzv. překlenovací období, projektu prací na dokončení sanace a dobu trvání překlenovacího období. Pro tzv. překlenovací období byl zpracován projekt „ Opatření vedoucí k nápravě starých ekologických zátěží v areálu společnosti Spolek pro chemickou a hutní výrobu, a.s. – metodická změna č.16 – prováděcí projekt bez finančního navýšení“, dle kterého bude postupováno, po dobu omezeného čerpání finančních prostředků na provádění sanace a

který byl schválen všemi účastníky řízení na kontrolním dni stavby „Opatření vedoucí k nápravě starých ekologických zátěží vzniklých před privatizací v akciové společnosti Spolek pro chemickou a hutní výrobu Ústí nad Labem“ dne 20.3.

Sanační čerpání bude prováděno prostřednictvím stávajících hydrogeologických vrtů umístěných v kontaminačním mraku č. M5 a č. M6. Čerpané vody budou svedeny do sanačních center a po vyčištění budou zasakovány.

V rámci podpory odbourávání znečišťujících látek budou v kontaminačních mracích č. M2, M5 a M6 používány závadné látky, které budou aplikovány ve formě roztoků prostřednictvím aplikačních sond, případně stávajících vrtů.

Vzhledem k tomu, že byly splněny podmínky pro vedení společného řízení dle § 115 odst.12 vodního zákona bylo o obou žádostech rozhodnuto ve společném řízení. Platnost rozhodnutí byla stanovena do 4.9.2017 v souladu s rozhodnutím ČIŽP.

POUČENÍ ÚČASTNÍKŮ

Proti tomuto rozhodnutí může účastník řízení podat podle § 81 a následujících správního řádu odvolání, ve kterém uvede, v jakém rozsahu ho napadá, v čem je spatřován rozpor s právními předpisy nebo nesprávnost rozhodnutí nebo řízení, jež mu předcházelo, a to ve lhůtě 15 dnů ode dne jeho oznámení k Ministerstvu životního prostředí, podáním učiněným u Krajského úřadu Ústeckého kraje.

RNDr. Tomáš Burian
vedoucí oddělení životního prostředí

Rozdělovník:

účastník řízení (27 odst. 1 správního řádu)

AQUATEST, a.s. se sídlem Geologická 4, 152 00 Praha 5

účastníci řízení (27 odst. 2 a 3 správního řádu)

Spolek pro chemickou a hutní výrobu, akciová společnost

Dotčené orgány a další na vědomí:

Povodí Ohře, s.p., Bezručova 4129, 430 01 Chomutov